



**100 years**  
TRADITION SINCE 1921



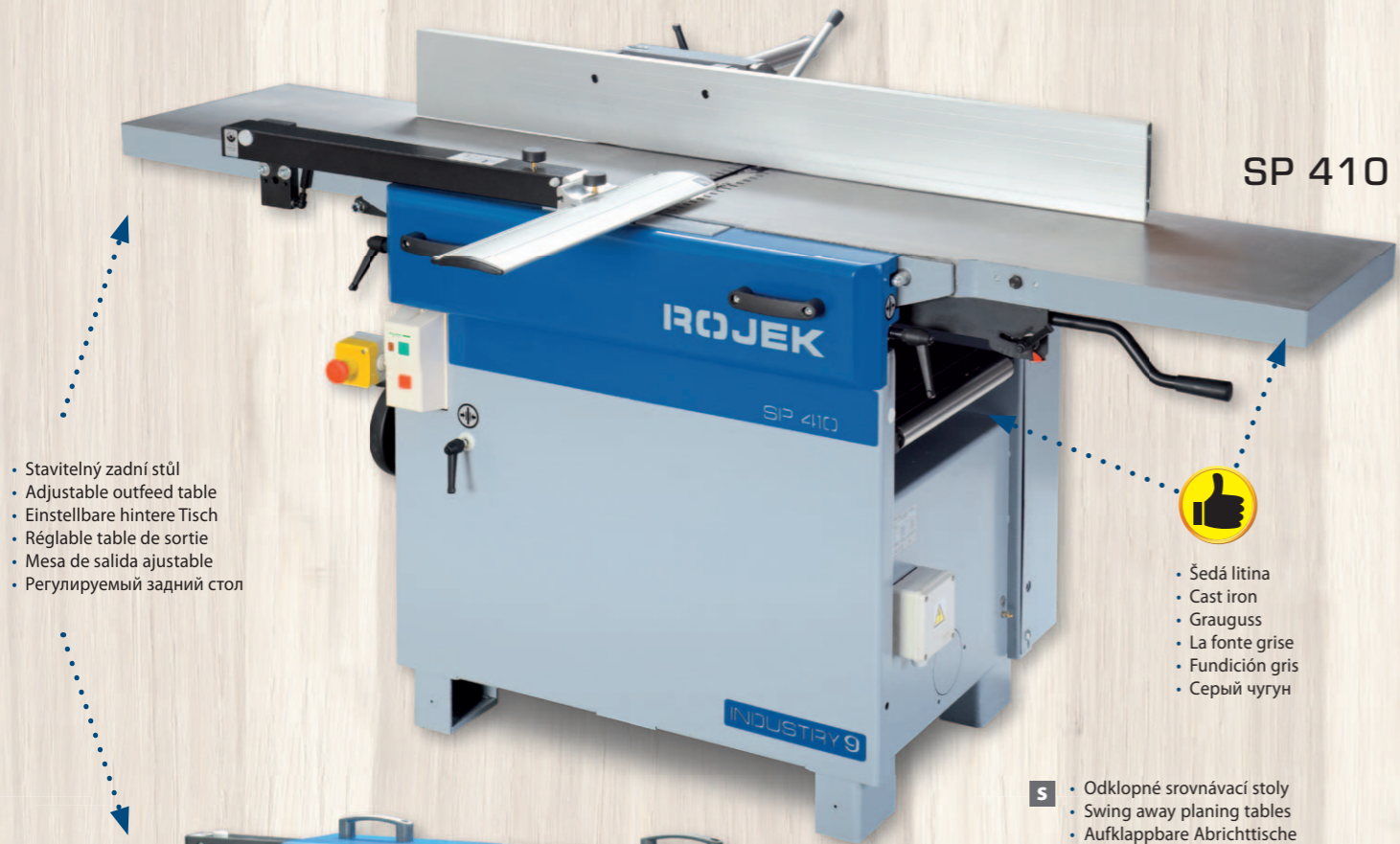
**INDUSTRY 9**



**SP 410**

- SROVNÁVACÍ A TLOUŠŤKOVACÍ FRÉZKA
- PLANER AND THICKNESSER
- ABRICHT- UND DICKENHOBELMASCHINE
- CEPILLADORA - REGRUESADORA
- COMBINEE DEGAUCHISSEUSE - RABOTEUSE
- ФУГОВАЛЬНО-РЕЙСМУСНЫЙ СТАНОК

ROJEK



SP 410

- Staviteľný zadný stôl
- Adjustable outfeed table
- Einstellbare hintere Tisch
- Réglable table de sortie
- Mesa de salida ajustable
- Регулируемый задний стол



- Šedá litina
- Cast iron
- Grauguss
- La fonte grise
- Fundición gris
- Серый чугун

- Odklopné srovnávací stoly
- Swing away planing tables
- Aufklappbare Abrichttische
- Elevación de las mesas cepillo
- Tables rabattables
- Фуговательные столы в верхнем положении



SP 410



- Šedá litina
- Cast iron
- Grauguss
- La fonte grise
- Fundición gris
- Серый чугун



Třínožový hoblovací válec s TERSA noži  
 MBM Monoblock with 3 TERSA knives  
 MBM Monoblock mit 3 TERSA Messern  
 Eje TERSA monobloc 3 cuchillas  
 Arbre porte-fers monobloc MBM avec 3 fers TERSA  
 Трехножевой строгальный вал с TERSA ножами



- Úhlovací pravítko 90°-45°
- Tilting fence 90°-45°
- Hobelanschlag 90°-45° schwenkbar
- Regla de guía inclinable 90°-45°
- Guide inclinable 90°-45°
- Настройка угловой линейки 90°-45°



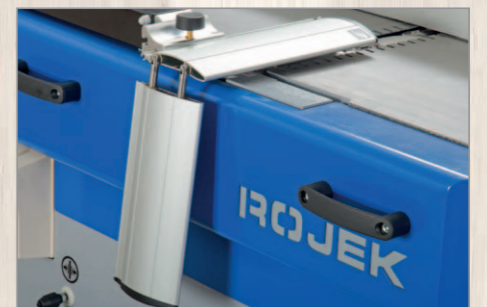
- Spirálový válec s podávacími válci
- Spiral cutterblock with feeding rollers
- Spiralmesserwelle mit Vorschubrollen
- Spiral portacuchilla con rodillos de avance
- Spiral Arbre avec rouleaux d'entraînement
- Спиральный ножевой вал с подающими валиками



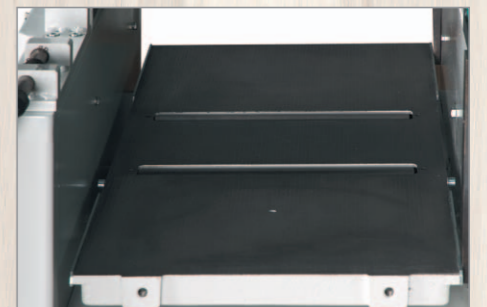
- Odlehčovací váleček protahového stolu
- Rollers of thicknessing table • Dickentischrollen
- Rodillo de la mesa para regruesar
- Rouleaux de la table de rabotage
- Облегченный валик рейсмусного стола



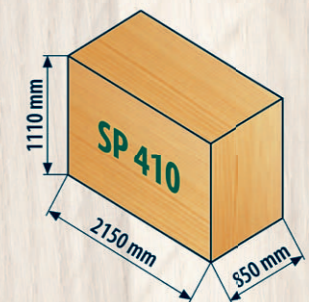
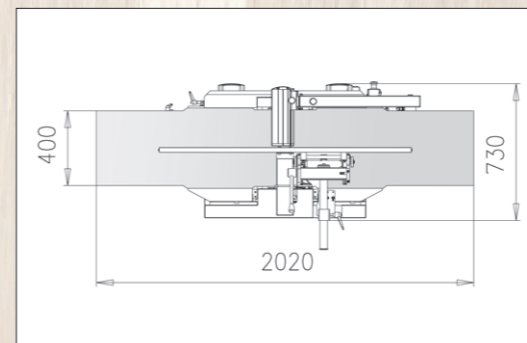
- Zdvih protahovacího stolu s indikátorem
- Lifting of thicknessing table with indication
- Dickentischhub mit Anzeige
- Elevación de la mesa para regruesar con indicador
- Monte et baisse avec indication
- Подъем рейсмусного стола с индикатором



- Kryt válce CPS
- CPS protection of cutterblock
- CPS Schutz für Hobelwelle
- Protector de cuchillas tipo CPS
- Protecteur CPS pour arbre porte-fers
- Защитный кожух ножевого вала CPS



- Válečky v protahovém stole
- Rollers in thicknessing table
- Rollen im Dickentisch
- Rodillos en la mesa para regruesar
- Rouleaux dans la table de rabotage
- Валик в столе рейсмуса



Rozměry stolu srovnávací frézky • Table size - Planer • Tischgröße Abricht- Hobelmaschine Medidas de la mesa a cepillar • Dimensions de la table dégaug • Размеры фуговального стола	2 020 x 420 mm
Rozměry stolu tloušťkovací frézky • Table size - Thicknesser • Tischgröße - Dickenhobelmaschine Medidas de la mesa a regruesar • Dimensions table de rabot • Размеры рейсмусового стола	750 x 408 mm
Výkon hlavního motoru • Main motor power • Hauptmotorleistung Potencia del motor principal • Moteur • Мощность электродвигателя	5,3kW*/3x400V (2,2 kW/1x230V)
Otáčky motoru • Motor speeds • Motordrehzahl • Vueltas del motor • Tour du moteur • Частота вращения	2 840/min.(3 410/min.[60Hz])
Výkon posuvového motoru • Feeding motor power • Vorschubmotorleistung Potencia del motor de avance • Moteur d'entraînement • Мощность подачи электродвигателя	0,35/0,45 kW
Průměr nožového hřídele • Diameter of cutterblock • Messerwellendurchmesser Diámetro de portacuchilla • Diamètre de l'arbre • Диаметр вала	95 mm
Průměr posuvových válečků • Diameter of feeding rollers • Vorschubrollendurchmesser Diámetro de rodillos de avance • Diamètre des rouleaux d'entraînement • Диаметр подающих валиков	40 mm
Počet nožů • Number of knives • Messerzahl • Número de cuchillas • Nombre de couteaux • Количество ножей	4
Úhel sklonu naklápěcího pravítka • Fence tilting • Winkeleinstellung Inclinación de guía • Inclinaison du guide • Угол наклона направляющей линейки	0° ÷ 45°
Otáčky nožového hřídele • Speed of cutterblock • Messerwellendrehzahl Velocidad de portacuchilla • Vitesse de l'arbre dégaug • Частота вращения вала	4 200/min.
Max. šířka srovnávání • Max. planing width • Max. Abrichtbreite Anchura máx. a cepillar • Largeur de travail - dégaug • Макс. ширина строгания при фуговании	410 mm
Max. šířka tloušťkování • Max. thicknessing width • Max. Dickenhobelbreite Anchura máx. a regruesar • Largeur de travail - rabot • Макс. ширина строгания при рейсмусовании	400 mm
Max. výška tloušťkování • Max. thicknessing height • Dickenhobelhöhe Altura máx. a regruesar • Hauteur maxi de rabotage • Макс. высота строгания при рейсмусовании	230 mm
Max. tloušťka tloušťkování • Max. stock removal thicknessing • Spanabnahme bei Dickenhobel Profundidad máx. - regruesado • Prise de bois maxi rabot • Макс. снимаемый слой при рейсмусовании	5 mm
Max. tloušťka srovnávání • Max. stock removal planing • Spanabnahme bei Abrichten Profundidad máx. cepillado • Prise de bois maxi dégaug • Макс. снимаемый слой при фуговании	4 mm
Rychlost posuvu tloušťkování • Feeding speed • Vorschubgeschwindigkeit Velocidad de avance regruesado • Vitesse d'avance • Скорость подачи заготовки при рейсмусовании	5,5/10 m/min (7,5/15 m/min.)
Délka stroje • Length • Länge • Largo de la máquina • Longueur de la machine • Длина станка	2 020 mm
Šířka stroje • Width • Breite • Ancho de la máquina • Largeur de la machine • Ширина станка	750 mm
Výška stolu • Height of table • Tischhöhe • Altura de la mesa • Hauteur de table • Высота стола	900 mm
Průměr odsávání • Suction dust hood diameter • Absaugrohrdurchmesser Diám. de la boca de aspiración • Aspiration • Диаметр воздуховода	100 mm
Rozměry s obalem • Dimensions with packing • Maße mit Verpackung Medidas con embalaje • Dimensions avec emballage • Размеры в упаковке	2 100 x 810 x 1 100 mm
Hmotnost brutto / netto • Gross / Net weight • Brutto / Nettogewicht • Peso bruto / neto • Poids brut / net • Вес брутто / нетто	410 / 380 kg
Napětí / kmitočet • Voltage / frequency • Spannung / Frequenz • Frecuencia • Tension / Frequence • Напряжение/частота	3x400V (3x230V   1x230V) / 50(60)Hz
Jištění vedení • Line protection • Leitungsschutz • Línea de proteccion • Protection électrique • Защита проводки	16 A

\*) S6 40%



**100** years  
TRADITION SINCE 1921



YOUR DEALER:

ROJEK dřevobráběcí stroje a. s.  
U Kapličky 1055, 517 41 Kostelec nad Orlicí  
Czech Republic  
www.rojek.cz

Tel.: 494 339 129, 126      Tel.: +420 494 339 140  
Fax: +420 494 322 701      Fax: +420 494 323 341  
e-mail: tprodej@rojek.cz      e-mail: export@rojek.cz